

## 343051-2026 - Concurso

**Finlândia – Peças eléctricas para máquinas ou aparelhos – Raitioteiden vaihdelämmityskeskusten ohjauspäivityksen laitteet**

**OJ S 95/2026 19/05/2026**

**Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal**

**Fornecimentos**

### 1. Adquirente

---

#### 1.1. Adquirente

Nome oficial: Helsingin Joukkoliikenneinfra Oy

Correio eletrónico: [kilpailutus@kaupunkiliikenne.fi](mailto:kilpailutus@kaupunkiliikenne.fi)

Atividade da entidade adjudicante: Serviços urbanos de caminho de ferro, de elétricos, de tróleys ou de autocarros

### 2. Procedimento

---

#### 2.1. Procedimento

Título: Raitioteiden vaihdelämmityskeskusten ohjauspäivityksen laitteet

Descrição: Pääkaupunkiseudun Kaupunkiliikenne Oy (Kaupunkiliikenne Oy) järjestää Helsingin Joukkoliikenneinfra Oy:n toimeksiannosta tarjouskilpailun kantakaupungin raitiotien vaihdelämmityskeskusten ohjauspäivityksen laitteista.

Identificador do procedimento: 8fa09b70-8307-4ffb-8f27-238fabccdbc7

Identificador interno: 31H26

Tipo de procedimento: Aberto

O procedimento é acelerado: não

##### 2.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 31670000 Peças eléctricas para máquinas ou aparelhos

##### 2.1.2. Local de execução

País: Finlândia

Em qualquer lugar do país em causa

Informações adicionais: Suorituspaikka Helsinki.

##### 2.1.4. Informações gerais

Informações adicionais: Hankinnan kohteet Hankinta käsittää kantakaupungin raitiotien vaihdelämmityskeskusten ohjauspäivityksen laitteet. • 230V lämmityskeskukset teknisten määrittelyiden mukaisesti, sisältäen: o keskukset o varaosat o kaapelit o lämmityssauvat Laitteistojen sisäinen johdotus- ja ensiökaapelointisuunnittelu kuuluu toimitukseen.

Toimituksen laitteiden suojalaitteiden konfigurointi kuuluu toimitukseen. Suojalaitteilla tarkoitetaan esimerkiksi seuraavia: • virranvalvontareleet • muuntajansuojakatkaisijat

Keskuksien toimitus tulee olla hyväksytysti suoritettu viimeistään 31.10.2026. Komponenttien VLD-laitteiden toimitusaika voi tarvittaessa olla enintään neljä (4) kuukautta myöhäisempi kuin muiden keskuksien osien. VLD-laitteiden osalta toimitus tulee olla hyväksytysti suoritettu viimeistään 28.2.2027. Hankintaa ei ole jaettu osiin, koska hankinnan kohde muodostaa

toiminnallisesti ja taloudellisesti yhtenäisen kokonaisuuden. Hankinnan jakaminen osiin vaikeuttaisi vastuunjako, laadunhallintaa ja toimitusten koordinaatiota eikä markkinatilanteen perusteella lisäisi kilpailua tai tehostaisi hankinnan toteuttamista.

**Base jurídica:**

Diretiva 2014/25/UE

**2.1.6. Motivos de exclusão**

Fontes dos motivos de exclusão: Documento europeu único de contratação pública (DEUCP)

## 5. Lote

---

**5.1. Lote: LOT-0000**

Título: Raitioteiden vaihdelämmityskeskusten ohjauspäivityksen laitteet

Descrição: Pääkaupunkiseudun Kaupunkiliikenne Oy (Kaupunkiliikenne Oy) järjestää

Helsingin Joukkoliikenneinfra Oy:n toimeksiannosta tarjouskilpailun kantakaupungin raitiotien vaihdelämmityskeskusten ohjauspäivityksen laitteista.

Identificador interno: 31H26

**5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 31670000 Peças eléctricas para máquinas ou aparelhos

**5.1.2. Local de execução**

País: Finlândia

Em qualquer lugar do país em causa

Informações adicionais: Suorituspaikka Helsinki.

**5.1.3. Duração estimada**

Data de início: 01/07/2026

Data de fim da duração: 31/10/2026

**5.1.4. Renovação**

Renovações máximas: 3

Mais informações sobre renovações: Hankintaan sisältyy kolme (3) erillistä optiota. Optioiden 1 ja 2 toimitusaika viimeistään 31.10.2026 ja option 3 kuusi (6) kuukautta tilauksesta.

**5.1.6. Informações gerais**

**Participação reservada:**

A participação não está reservada.

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): sim

Informações adicionais: Hankinnan kohteet Hankinta käsittää kantakaupungin raitiotien

vaihdelämmityskeskusten ohjauspäivityksen laitteet. • 230V lämmityskeskukset teknisten

määrittelyiden mukaisesti, sisältäen: o keskukset o varaosat o kaapelit o lämmityssauvat

Laitteistojen sisäinen johdotus- ja ensiökaapelointisuunnittelu kuuluu toimitukseen.

Toimituksen laitteiden suojalaitteiden konfigurointi kuuluu toimitukseen. Suojalaitteilla

tarkoitetaan esimerkiksi seuraavia: • virranvalvontareleet • muuntajansuojakatkaisijat

Keskuksien toimitus tulee olla hyväksytysti suoritettu viimeistään 31.10.2026. Komponenttien

VLD-laitteiden toimitusaika voi tarvittaessa olla enintään neljä (4) kuukautta myöhäisempi kuin

muiden keskuksien osien. VLD-laitteiden osalta toimitus tulee olla hyväksytysti suoritettu

viimeistään 28.2.2027. Hankintaa ei ole jaettu osiin, koska hankinnan kohde muodostaa

toiminnallisesti ja taloudellisesti yhtenäisen kokonaisuuden. Hankinnan jakaminen osiin

vaikkeuttaisi vastuunjakoa, laadunhallintaa ja toimitusten koordinaatiota eikä markkinatilanteen perusteella lisäisi kilpailua tai tehostaisi hankinnan toteuttamista.

#### **5.1.8. Critérios de acessibilidade**

Os critérios de acessibilidade para as pessoas com deficiência não estão incluídos porque o contrato não se destina a pessoas singulares

#### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento europeu único de contratação pública (DEUCP)

#### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: Halvin hinta.

Categoria do critério de adjudicação valor fixo: Valor fixo (total)

N.º do critério de adjudicação: 100

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Prazo para solicitar informações adicionais: 05/06/2026 13:00:00 (UTC+00:00) hora da Europa Ocidental, GMT

Endereço dos documentos do concurso: <https://tarjouspalvelu.fi/hkl?id=607651&tpk=cf3575fc-b3b8-470c-be39-5b05a73ac592>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://tarjouspalvelu.fi/hkl?id=607651&tpk=cf3575fc-b3b8-470c-be39-5b05a73ac592>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: finlandês

Catálogo eletrónico: Não autorizado

Variantes: Não autorizado

Os proponentes podem apresentar mais do que uma proposta: Não autorizado

Descrição da garantia financeira: Toimittajan tulee asettaa pankin tai vakuutusyhtiön antama ja Tilaajan hyväksymä takuuaian vakuus, joka on 15 % Sopimuksen arvonlisäverottomasta kokonaishinnasta.

Prazo para a receção das propostas: 22/06/2026 09:00:00 (UTC+00:00) hora da Europa Ocidental, GMT

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 3 Meses

##### **Informações sobre a abertura pública:**

Data de abertura: 22/06/2026 09:30:00 (UTC+00:00) hora da Europa Ocidental, GMT

##### **Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Condições relacionadas com a execução do contrato: Erityisalojen hankintalain 120 §:n mukaan sopimus voidaan tehdä aikaisintaan 14 päivän kuluttua siitä kun tarjoaja on saanut tai hänen katsotaan saaneen päätöksen ja valitusosoituksen tiedoksi (odotusaika).

É exigido um acordo de não divulgação: não

Serão utilizadas encomendas eletrónicas: não

Será utilizado o pagamento eletrónico: não

Condições financeiras: -

#### **5.1.15. Técnicas**

**Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

**Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

**5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Markkinaoikeus

Informações sobre os prazos de recurso: Erityisalojen hankintalain 120 §:n mukaan sopimus voidaan tehdä aikaisintaan 14 päivän kuluttua siitä kun tarjoaja on saanut tai hänen katsotaan saaneen päätöksen ja valitusosoituksen tiedoksi (odotusaika).

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Helsingin Joukkoliikenneinfra Oy

## 8. Organizações

---

**8.1. ORG-0001**

Nome oficial: Helsingin Joukkoliikenneinfra Oy

Número de registo: 3549679-8

Endereço postal: PL 100

Cidade: Helsinki

Código postal: 01022

Subdivisão do país (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

País: Finlândia

Ponto de contacto: Hankintapalvelut

Correio eletrónico: [kilpailutus@kaupunkiliikenne.fi](mailto:kilpailutus@kaupunkiliikenne.fi)

Telefone: +358 951046000

Endereço Internet: <https://kaupunkiliikenne.fi/>

**Funções desta organização:**

Adquirente

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação

**8.1. ORG-0002**

Nome oficial: Markkinaoikeus

Número de registo: 3006157-6

Endereço postal: Radanrakentajantie 5

Cidade: Helsinki

Código postal: 00520

Subdivisão do país (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

País: Finlândia

Correio eletrónico: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)

Telefone: +358 295643300

Endereço Internet: <https://www.markkinaoikeus.fi>

**Funções desta organização:**

Instância de recurso

**8.1. ORG-0003**

Nome oficial: Hansel Oy (Hilma)

Número de registo: FI09880841

Endereço postal: Mannerheiminaukio 1a

Cidade: Helsinki

Código postal: 00100

Subdivisão do país (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

País: Finlândia

Ponto de contacto: eSender

Correio eletrónico: [tekninen@hankintailmoitukset.fi](mailto:tekninen@hankintailmoitukset.fi)

Telefone: 029 55 636 30

Endereço Internet: <http://hankintailmoitukset.fi>

**Funções desta organização:**

TED eSender

## Informações sobre o anúncio

---

Identificador/versão do anúncio: ca98fbac-8237-43f5-83b0-972c4c49ba84 - 01

Tipo de formulário: Concurso

Tipo de anúncio: Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Subtipo de anúncio: 17

Data de envio do anúncio: 18/05/2026 10:11:12 (UTC+00:00) hora da Europa Ocidental, GMT

Data de envio do anúncio eSender: 18/05/2026 10:11:14 (UTC+00:00) hora da Europa Ocidental, GMT

Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: finlandês

Número de publicação do anúncio: 343051-2026

N.º de edição do JO S: 95/2026

Data de publicação: 19/05/2026